

A Service of Lessons and Carols

Kerstzangdienst Laurenskerk



donderdag 24 december 2025 - 21.00 uur

A Service of Lessons and Carols

Een dienst van lezingen en liederen



orgel

allen gaan staan

introitus

Once in Royal David's City

1 en 2 koor, 3 allen, 4 koor, 5 en 6 allen

1. Once in roy-al Da-vid's ci-tv
Stood a low-ly catt-le shed,
Where a mot-her laid her ba-by
In a manger for His bed:
Ma-ry was that mother mild,
Je-sus Christ her litt-le child.

2. He came down to earth from heaven,
Who is God and Lord of all,
And His shelter was a stable,
And His cradle was a stall;
With the poor, and mean, and lowly,
Lived on earth our Saviour Holy.

3. And through all His wondrous childhood
He would honor and obey,
Love and watch the lowly Maiden,
In whose gentle arms He lay:
Christian children all must be
Mild, obedient, good as He.

4. For He is our childhood's pattern;
Day by day, like us He grew;
He was little, weak and helpless,
Tears and smiles like us He knew;
And He feeleth for our sadness,
And He shareth in our gladness.

5. And our eyes at last shall see Him,
Through His own redeeming love;
For that Child so dear and gentle
Is our Lord in heaven above,
And He leads His children on
To the place where He is gone.

6. Not in that poor lowly stable,
With the oxen standing by,
We shall see Him; but in heaven,
Set at God's right hand on high;
Where like stars His children crowned
All in white shall wait around.

allen gaan zitten

gebed

**Onze Vader Onze Vader die in de hemel zijt,
uw Naam worde geheiligd,
uw Koninkrijk kome,
uw wil geschiede
op aarde zoals in de hemel.
Geef ons heden ons dagelijks brood
en vergeef ons onze schulden,
zoals ook wij onze schuldenaars vergeven.**

**En leid ons niet in verzoeking,
maar verlos ons van de boze.
Want van U is het Koninkrijk
en de kracht en de heerlijkheid
in eeuwigheid. Amen**

zingen

Nu zijt welkome (Lied 476)

1 allen, 2 koor, 3 allen

1 Nu zijt wel - le - ko - me,
Je - su, lie - ve Heer,
Gij komt van al - zo ho - ge,
van al - zo veer.
Nu zijt wel - le - ko - me
van de ho - ge he - mel neer.
Hier al op dit aard - rijk
zijt Gij ge - zien nooit meer.
Ky - ri - e - leis.

2. Christe Kyrieleison, laat ons zingen blij,
daarmed' ook onze leisen beginnen vrij.
Jezus is geboren op de heilige kerstnacht
van een maged reine, die hoog moet zijn geacht.
Kyrieleis.

3. Herders op den velde hoorden een nieuw lied,
dat Jezus was geboren, zij wisten 't niet.
'Gaat aan gene straten en gij zult Hem vinden klaar.
Bet'lem is de stede, daar is 't geschied voorwaar.'
Kyrieleis.

eerste lezing Genesis 3:8-14

koor Deo Gracias *B. Britten (1913-1976)*

Deo gracias!
Adam lay ybounden
Bounden in a bond
Four thousand winter
Thought he not too long

Deo gracias!
And all was for an apple
An apple that he took
As clerkès finden
Written in their book

Deo gracias!
Ne had the apple taken been
The apple taken been
Ne had never our lady
A been heavené queen

Blessed be the time
That apple taken was
Therefore we moun singen
Deo gracias!

tweede lezing Genesis 22:15-18

zingen

Komt, verwondert u hier, mensen (Lied 478)

1 allen en 2 allen

1 Komt, ver - won-dert u hier, men-sen,
ziet, hoe dat u God be - mint,
ziet ver - vuld der zie-len wen-sen,
ziet dit nieuw-ge - bo - ren kind!
Ziet, die 't woord is, zon - der spre-ken,
ziet, die vorst is, zon-der pracht,
ziet, die 't al is, in ge-bre-ken,
ziet, die 't licht is, in de nacht,
ziet, die 't goed is, dat zo zoet is,
wordt ver - sto-ten, wordt ver - acht.

2. Ziet, hoe dat men met Hem handelt,
hoe men Hem in doeken windt,
die met zijne godheid wandelt
op de vleugels van de wind.
Ziet, hoe ligt Hij hier in lijden
zonder teken van verstand,
die de hemel moet verblijden,
die de kroon der wijsheid spant.
Ziet, hoe tere is de Here,
die 't al draagt in zijne hand.

derde lezing Jesaja 9:1-6

koor Star Carol
John Rutter (1945)

Sing this night, for a boy is born in Bethlehem,
Christ our Lord in a lowly manger lies;
Bring your gifts, come and worship at his cradle,
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!
See his star shining bright
In the sky this Christmas Night
Follow me joyfully;
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary

Angels bright, come from heaven's highest glory,
Bear the news with its message of good cheer:
"Sing, rejoice, for a King is come to save us,
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!"
See his star shining bright
In the sky this Christmas Night
Follow me joyfully;
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!

See, he lies in his mother's tender keeping;
Jesus Christ in her loving arms asleep.

Shepherds poor, come to worship and adore him,
Offer their humble gifts before the son of Mary.
See his star shining bright
In the sky this Christmas Night
Follow me joyfully;
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!

Let us all pay our homage at the manger,
Sing his praise on this joyful Christmas Night;
Christ is come, bringing promises of salvation;
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!
See his star shining bright
In the sky this Christmas Night
Follow me joyfully;
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary,
Hurry to Bethlehem and see the son of Mary!

vierde lezing Jesaja 11:1-3, 6-9



zingen

Eer zij God in onze dagen (Lied 487)

1 allen, 2 koor, 3 allen

The musical score is written for a single melodic line in G major (one sharp) and 4/4 time. It consists of eight staves of music. The lyrics are written below the notes, with hyphens indicating syllables that span across multiple notes. The melody is simple and hymn-like, with a final double bar line at the end of the eighth staff.

1 Eer zij God in on - ze da - gen,
eer zij God in de - ze tijd.
Men - sen van het wel - be - ha - gen,
roep op aar - de vre - de uit.
Glo - - - - ri - a
in ex - cel - sis De - o.
Glo - - - - ri - a
in ex - cel - sis De - o.

2. Eer zij God die onze Vader
en die onze koning is.
Eer zij God die op de aarde
naar ons toe gekomen is. Gloria in excelsis Deo.

3. Lam van God, Gij hebt gedragen
alle schuld tot elke prijs,
geef in onze levensdagen
peis en vreê, kyrieleis. Gloria in excelsis Deo.

vijfde lezing Lucas 1:26-38

koor The Angel Gabriel *B. Chilcott (1955)*

The angel Gabriel from heaven came,
His wings as drifted snow, his eyes as flame;
'All hail', said he, 'thou lowly maiden Mary'
Most highly favour'd lady, Gloria!

'For known a blessed Mother thou shalt be,
All generations laud and honour thee,
Thy Son shall be Emmanuel, by seers foretold'
Most highly favour'd lady, Gloria!

Then gentle Mary meekly bowed her head,
'To me be as it pleaseth God,' she said,
'My soul shall laud and magnify his holy name.'
Most highly favour'd lady, Gloria!

Of her, Emmanuel, the Christ, was born
In Bethlehem, all on a Christmas morn,
And Christian folk throughout the world will ever say:
Most highly favour'd lady, Gloria!

zesde lezing Lucas 2:1-7

koor Balulalow *B. Britten (1913-1976)*

O my dear hert, young Jesu sweit,
Prepare thy creddil in my spreit,
And I sall rock thee to my hert
And never mair from thee depart.

But I sall praise thee evermoir
With sanges sweit unto thy gloir;
The knees of my hert sall I bow,
And sing that richt Balulalow!

zevende lezing Lucas 2:8-16

zingen

Stille nacht (Lied 483)

1 allen, 2 koor, 3 allen



1 Stil - le nacht, hei - li-ge nacht!
Da - vids zoon, lang ver-wacht,
die mil-joe-nen eens za - li-gen zal,
wordt ge-bo-ren in Bet - le-hems stal,
Hij, der schep-se-len Heer,
Hij, der schep-se-len Heer.

2. Hulploos kind, heilig kind,
dat zo trouw zondaars mint,
ook voor mij hebt Ge U rijkdom ontzegd,
wordt Ge op stro en in doeken gelegd.
Leer me U danken daarvoor (2x)
Leer me U danken daarvoor.

3. Stille nacht, heilige nacht!
Vrede en heil, wordt gebracht
aan een wereld, verloren in schuld;
Gods belofte wordt heerlijk vervuld.
Amen, Gode zij eer! (2x)

achtste lezing Matteüs 2:1-12

koor

The Three Kings

Peter Cornelius (1824-1874)

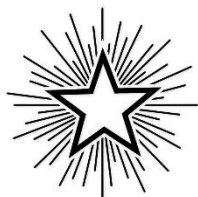
Three Kings from Persian lands afar
To Jordan follow the pointing star:
And this the quest of the travellers three,
Where the new-born King of the Jews may be.
Full royal gifts they bear for the King;
Gold, incense, myrrh are their offering.

The star shines out with a steadfast ray
The kings to Bethlehem make their way,
And there in worship they bend the knee,
As Mary's child in her lap they see;
Their royal gifts they show to the King;
Gold, incense, myrrh are their offering.

Thou Child of man, lo, to Bethlehem
The Kings are travelling, travel with them!
The star of mercy, the star of grace,
Shall lead thy heart to its resting place.
Gold, incense, myrrh thou canst not bring;
Offer thy heart to the infant King.

allen gaan staan

negende lezing Johannes 1:1-14



zingen

Komt allen tezamen (Lied 477)

1 allen, 2 koor, 3 allen

1 Komt al - len te - za - men, ju - be - lend van vreug - de:
komt nu, o komt nu naar Bet - le - hem!
Ziet nu de vorst der en - geln hier ge - bo - ren.
Komt, la - ten wij aan - bid - den,
komt, la - ten wij aan - bid - den,
komt, la - ten wij aan - bid - den die ko - ning.

2. De hemelse engelen
riepen eens de herders
weg van de kudde naar 't schamel dak.
Spoeden ook wij ons met eerbiedige schreden!
Komt, laten wij aanbidden,
komt, laten wij aanbidden,
komt, laten wij aanbidden die koning.

3. Het licht van de Vader,
licht van den beginne,
zien wij omsluisd, verhuld in 't vlees:
goddelijk kind, gewonden in de doeken!
Komt, laten wij aanbidden,
komt, laten wij aanbidden,
komt, laten wij aanbidden die koning.

allen gaan zitten

collecte bestemd voor het werk van het Laurenspastoraat

U kunt uw collectebijdrage ook overmaken op

IBAN – NL29 INGB 0002 4012 18

s. v. p. vermelden 'rondgang' en de datum van de dienst.

Als u wilt doneren via de betaalapp Givt, kunt u gebruik maken van de QR-code op pagina 18 (collecte 1).

tijdens collecte zingt het koor:

J. Joubert (1927-2019)

Torches, torches, run with torches

All the way to Bethlehem!

Christ is born and now lies sleeping;

Come and sing your song to Him!

Ah, Roro, Roro, my baby,

Ah, Roro, my love, Roro;

Sleep you well, my heart's own darling,

While we sing you our Roro.

Sing, my friends, and make you merry,

Joy and mirth and joy again;

Lo, He lives, the King of heaven,

Now and evermore. Amen.

**groet De Heer zal bij U zijn
De Heer zal u bewaren.**

enkele woorden

gebed

allen gaan staan

zegen

zingen

Hoor, de engelen zingen de eer (Lied 481)

1 allen, 2 koor, 3 allen

1 Hoor, de en-gelen zin-gen de eer
van de nieuw ge-bo-ren Heer!
Vre-de op aar-de, 't is ver - vuld:
God ver-zoent der men-sen schuld.
Voeg u, vol-ken, in het koor,
dat weer-klinkt de he-mel door,
zing met al - ge-me-ne stem
voor het kind van Bet - le - hem!
Hoor, de en-gelen zin-gen de eer
van de nieuw-ge-bo-ren Heer!

The musical score is written for a single melodic line in G major (one sharp) and 4/4 time. It consists of 12 measures. The lyrics are written below the staff, with hyphens indicating syllables that span across measures. The score ends with a double bar line in the final measure.

2. Hij, die heerst op 's hemels troon,
Here Christus, Vaders Zoon,
wordt geboren uit een maagd
op de tijd die God behaagt.
Zonne der gerechtigheid,
woord dat vlees geworden zijt,
tussen alle mensen in
in het menselijk gezin.
Hoor, de engelen zingen de eer
van de nieuwgeboren Heer!

3. Lof aan U die eeuwig leeft
en op aarde vrede geeft,
Gij die ons geworden zijt
taal en teken in de tijd,
al uw glorie legt Gij af
ons tot redding uit het graf,
dat wij ongerept en rein
nieuwgeboren zouden zijn.
Hoor, de engelen zingen de eer
van de nieuwgeboren Heer!

orgel

schaalcollecte bestemd voor de Dutch Civilian Action

Dit is een initiatief van Bas Spijkers, die transporten van hulpgoederen naar de frontline van Oekraïne verzorgt. Dit initiatief heeft een ANBI-instelling.

Meer informatie op <https://www.dutchcivilianaction.nl>,

*U kunt uw collectebijdrage ook overmaken op
IBAN – NL29 INGB 0002 4012 18,
t.n.v. Laurenspastoraat Rotterdam
s. v. p. vermelden ‘schaal’ en de datum en tijdstip
van de dienst.*

Als u wilt doneren via de betaalapp Givt, kunt u gebruik maken van de volgende QR-code (collecte 1).



In deze dienst:

Voorganger
Ouderling
Diaken
Jongerenkoor Young Voices
Lectoren

Orgel
Medewerkers Laurenspastoraat

ds. Harold Schorren, Laurenspastor
Dennis de Jong
Peter van Wijk
Carla Veeningen
Lauke, Peter, Eden, Dennis, Immen,
Maya, Julius, Chadassa, Harold
Hayo Boerema

Vanavond 23.00u. Kerstnachtdienst, vg. ds. Harold Schorren
m.m.v. Laurensantorij o.l.v. Wiecher Mandemaker
orgel, Hayo Boerema

25 december 10.30u. Kerstdienst Maaskant Open Grenzen
vg. Joas van der Schoot
m.m.v. Laurensantorij o.l.v. Wiecher Mandemaker
orgel, Hayo Boerema

26 december 13.00u. - 16.00u. Kerstinloop
Inloop, Kerstlunch, ontmoeting en activiteiten
16.30u. Stefanusvespers, vg. ds. Harold Schorren
orgel, Niels de Klerk

28 december 09.00u. vroegdienst, vg. Ko Joosse
10.30u. Woord en Gebed, vg. Ko Joosse
19.00u. Vespers

30 december 12.15u. GEEN Alledagkerk

31 december 16.00u. Oudejaarsdienst, vg. ds. Harold Schorren
m.m.v. Laurensantorij o.l.v. Wiecher Mandemaker
orgel, Hayo Boerema

Iedere dinsdag 12.15 u. - 12.40 u., Alledagkerk

Iedere vrijdag 12.30 u. - 12.45 u., Gebed voor Vrede en Verzoening

LAURENSPASTORAAT ROTTERDAM

Laurenspastor ds. Harold Schorren (06 – 15 195 149)
secretariaat Grotekerkplein 27, bezoekadres 101
3011 GC Rotterdam
bankrekening NL29 INGB 0002 4012 18
t.n.v. Laurenspastoraat Rotterdam

e-mail: scriba@laurenspastoraat.nl
website www.kerkenindelaurens.nl

CITYPASTOR

e-mail: contact@citypastor010.nl
website: www.citypastor010.nl

